



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of any offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරැකුරායන් අලේලායාමීමට ප්‍රතිවන්වන්නාවූ හෝ හොරබුවන් සොයාගැණීමට ප්‍රතිවන්වන්නාවූ හෝ දජ්ඩම් කරන ගෙයකින් පොලීයියේ ඉන්ස්ප්‍රෝන්ටර් පකරලුදාය නියක හැරියකුට තෘප්‍රියාධින්ට ගෙදෙනාවා ඇත. ගම් හොරබුවන් යමෙන් වෙනු තිබේ සම්බුද්ධින්හා මිහුට විරුද්ධව පැමිහිලියකට ගෙදෙනාවා ඇත. පැහැවියික සිරකාරින් ඇලේලීමට තැකි සිරගෙවලවල ඉන්ස්ප්‍රෝන්ටර් පකරලුදායනෙහි ඉල්ලයිනු ලැබේ.

ගුර්‍රවාසීනයෙන් පිශ්චත්තන් අල්ලතු තිරුෂ්ථුටමෙකෑනි කැඳුපිශ්චත්තනියේ ආර්ථිකිකර රැවරුක්කුම් බොෂ්‍ර තිස්ස්ලයි සිපාරිසින්පෙරිල් තවත් කොනැට කිඛාත්කුම්. තිරුෂ්ථුටමෙකෑනි වැවත්තිරුප්පවරුක්කු විරෝතමායි වුම්ක්කුවක්කප්පාමි. තප්පිප්පොන් මතියත්කාරරායා පිශ්චත්තන්කු වෙතුමති මතියව්ත් තුන්ස්ලපේක්තර ජොන්ත් මායිම් කොටුප් පෙත්තුකිනාර්ලවාමි.

ACCUSED PERSONS WANTED.

WEDAMUNI NILAWALAGE PAWULU APPU; charged with cattle stealing at Kalupahana in the Panadure District on January 1, 1903; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Buddhist; occupation, carter; age, 43 years; height, about 5 ft.; make, thin; complexion, dark; nose, slender; teeth, regular; eyes, dark and small; hair, dark, partly gray, and tied in a knot; wears moustaches and beard; birthplace, Negombo; general residences, Botote, Molkawa, and Apulle in Pasdun korale east; haunts Kudamaduwa and Bope; wife and four children are living at Kalupahana; wife's name is Dolawattage Dossia; father-in-law, Dolawattage Sinno Appu of Kalupahana; mother-in-law, Kussige Sulihamy of Kalupahana; brothers-in-law, Dolawattage William and Davith; friends, Allis Appu, Cornelis Appu, and Asaneris Appu of Kalupahana; is well known to Don Selan Weerakon, Vidane Arachchi of Kalupahana division, and Don John Amarasekara, Police Vidane of Kalupahana. The Police Magistrate of Panadure has issued warrant No. 13,997 for his arrest.

HEWATANTRIGE SILVESTRI PERIS; charged with attempting to commit murder at Weliweriya east on March 21, 1903; is a Sinhalese of the Karawa caste; religion, Roman Catholic; occupation, cultivator; age, 31 years; height, 5 ft. 6 in.; make, lean; complexion, brown; teeth, slightly large; eyes, black and round; hair, black, short, and tied in a knot; wears slight beard; has a burnt scar on back of body; birthplace, Weliweriya east, Colombo; general residence, Weliweriya east; haunts Keenawinna in Alutkuru korale and Tihariya in Siyane korale west; is single; father, Hewatantrige Yohanis Peris; mother, Kotagederaliyangage Wencha Perera; brothers, H. Sarpanu Peris, Palis Peris, Siman Peris, are all living at Weliweriya east; is well known to Marthelis Appuhamy of Uruwella. The Itinerating Police Magistrate of the Western Province has issued warrant No. 13,556 for his arrest.

GAMLATH ARACHCHIGE SUWARIS APPU; charged with voluntarily causing hurt at Kalalpitiya in the Udugaha patti of Siyane korale on April 2, 1903; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Buddhist; occupation, cultivator and cooly; age, about 35 years; height, about 5 ft. 2 in.; make, thin; complexion, dark brown; teeth, well set; eyes, dark and oval; hair, curly and tied in a knot; wears short beard; has a mark of a wound below the knee; birthplace, Wedagama in the Udugaha patti of Siyane korale west; general residence, Kalalpitiya, Wedagama, Duminnugedara in Udugaha patti of Siyane korale; haunts Udugama in Meda patti of Siyane korale and Gaspe in Hapitgam korale; wife and four children are living at Wedagama; maternal uncle, Isan Appu, lives at Gaspe; is well known to Don Peter, Police Vidane of Kalalpitiya, and Don Carolis Samararatunga of Duminnugedara. The Police Magistrate of Pasyala has issued warrant No. 13,607 for his arrest.

GABRIEL APPU MALAWA; charged with voluntarily causing grievous hurt at Rakwana on April 10, 1903; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Buddhist; occupation, plumbago cooly; age, 25 years; height, 5 ft. 6 in.; make, lean; complexion, dark brown; mouth, large; teeth, irregular; eyes, black and oval; hair, black and cut short; wears moustaches, beard shaved; has a scar on right thigh; birthplace, Malawa in Hewagam korale; general residence, Rakwana; haunts Rakwana; is single; friend, Tamby Hamy of Rakwana; is well known to G. Andris Silya of Rakwana. The Police Magistrate of Ratnapura has issued warrant No. 24,355 for his arrest.

MADINAGE TAMBIHAMY; charged with voluntarily causing grievous hurt at Rakwana on April 10, 1903; is a Sinhalese of the Durawa caste; religion, Buddhist; occupation, plumbago cooly; age, 41 years; height, 5 ft. 6 in.; make somewhat short; complexion, fair; teeth, regular; eyes, black and oval; hair, black and tied in a knot; wears moustaches, beard shaved; general residence, Rakwana; haunts Avisawella and Rakwana; keeps a mistress at Rakwana; is well known to G. Andris Silva of Rakwana. The Police Magistrate of Battanapura has issued warrant No. 24,355 for his arrest.

BERAKARAGEDARA KIRIA; charged with theft at Gampola on April 22, 1903; is a Sinhalese of the Berawaya caste; religion, Buddhist; age, about 30 years; height, about 5 ft. 6 in.; make, slender; complexion, dark brown; nose, prominent; teeth, well set; eyes, black and oval; hair, black and cropped when in jail; wears moustaches, beard shaved; birthplace, Meegammanna in Lower Dumbara; general residence, Hapugaspitiya in Gampola; haunts Maskeliya, Hatton, Nawalapitiya, Katukela in Kandy, Wattegama, and Katugastota; wife died at Meegammanna; mistress, Sewanderegdedara Kaloo, is also dead; friend, Udage Nainda of Hapugaspitiya; is well known to Mudalibami Korala of Ganga Ihala, the Arachchi of Sinhapitiya, and all the men of Hapugaspitiya. The Police Magistrate of Gampola has issued warrant No. 33,144 for his arrest.

LOST, STOLEN, OR STRAYED.

LOST.

ON April 9, 1903, between Kandy and Peradeniya : a black cloth hand bag containing 2 gold brooches and a brass purse having a half-sovereign in it. Owner, Mr. W. J. Shepherd, a passenger from Australia to London.

On April 23, 1903, from Meegahawatta in Henarathgoda : a black red vairi bull with blunt horns, age 4 years, has brandmarks & on right side. Owners, Gangaboda Arachchige Ano Sinno and Bando Siuno of Meegahawatta.

On May 3, 1903, from a jinricksha at the Fort or between Kew road and Kullupitiya : a small black hand bag containing a five-rupee note, a bunch of ten iron keys, and a note of late George Brown's estate. Owner, Mrs. Brown, No. 229, Kollupitiya.

STOLEN.

On May 2, 1903, from a wooden box in the outer verandah of a house, St. Michael's road, Kollupitiya : 2 drill cloths, value Rs. 3 ; 2 drill coats, value Rs. 3 ; 2 door curtains, value Rs. 3 ; 1 coffee knife and 1 table knife, value Re. 1.25 ; 1 large bottle and some other articles, value Rs. 3. Owner, Kooklage Singho Appu of Kollupitiya.

On May 2, 1903, from the working shed at Gampola: 2 masons' trowels (1 small and 1 large), 1 padlock, 1 spirit level. Owner, Mr. A. E. Roberts, Proctor, Gampola.

On May 2, 1903, from the hall at Hill street, Gampola : 1 black bentwood chair with a cushion. Owner, Mr. H. M. Seneviratna, Hill street, Gampola.

On May 3, 1903, from a house at St. Joseph's street, Grandpass: 1 Singer's sewing machine, 2 brass spittoons bearing either the letters "P. D." or "D. D." or the letter ද, 2 umbrellas, all to the value of Rs. 55. Owner, Jayasekera Hettiarachige Anthony Tissera of Grandpass.

On May 4, 1903, from a house at garden No. 108, Grandpass road : 1 German silver lever watch, value Rs. 12 ; 1 silver chain, value Rs. 4 ; 1 black coat, value Rs. 28 ; 1 tweed coat, value Rs. 12 ; 1 red sarong cloth, value Rs. 2.50 ; 2 chintz cloths, value Rs. 2.25 ; 3 crooked combs, value Rs. 26 ; Rs. 14 in cash. Owner, Mudutantrige Agosteenu Peries of house No. 10, Grandpass road.

STRAYED

On March 14, 1903, from Weboda in Siyane korale west : 1 buffalo with blunt horns, age 4 years, has brandmarks S. & S. on right side ; 1 buffalo branded ♀ on right side and ව්‍ය. Owner, Kakulawala Jayawardene Arachchige Don Bramby Appuhami of Weboda in Siyane korale west.

On March 22, 1903, from Amunugoda in Siyane korale west : 1 vairy, cow age 6 years, horns blunt, has brandmarks 51, 52. Owner Rupasinha Arachchige Laihami of Amunugoda.

REFERENCES TO PREVIOUS NOTICES.

KALINGA ONDRIS SILVA, advertised for in "Hue and Cry" No. 2,007 of December 12, 1902, has been arrested.

MALWATTAGE LEWIS PERERA alias LEWIS, advertised for in "Hue and Cry" No. 2,030 of March 11, 1903, has been arrested.

The ring belonging to Mr. F. J. Smith, advertised for in "Hue and Cry" No. 2,043 of May 1, 1903, has been found.

The revolver belonging to Romeal D. de Silva, advertised for in "Hue and Cry" No. 2,043 of May 1, 1903, has been found.

දෙපාර්තමේන්තු කාර්ඩ්ලැබ් සොයාගැනීම තිබා කරන අකවල්.

චෙවංමුනිනිලුවලගේ පාඨම්පත්සු; මොනු වකී 1903 ක්වූ ජනවාරි මස 1 වෙති දින පානදුර දිස්ත්‍රික්ක සේවකින් කළුපහා තේවැදි නිර්මාණ කියා ඇති අංශාරෝධිත නිර්මාණ ප්‍රාග්ධනය සිට්ටේ. ගොඩිගම කුලුයේ සිංහල මිතිහෙස්ස; ආකම, බ්‍රිඩ්‍රිමු; රජාව, කිරිත්‍යාදුන්සීම්; ව්‍යුහ, අවරුදු 43සි; උස, අඟ්‍රිත්සු පමණිය; හරිරය, හිතිය, තැල්ලුප්පාටිය; තාන්ත්‍රි, හිතිය; අත්, කිරියාකාරය; ඇංශ, හැඳුවා ප්‍රාග්ධනය; කුඩාය; ඉසකෙස්, සමහරයේ පැහැදිලිය, කොන්චිජයේ බඳුලාය; උපුරු විලුප්ප සහ රිඛුලුදා එවේ; උපන් ගම, මිගොලුව; සාමාන්‍යාධියේ පදිංචි, බෝතොට්, මොල්කාව සහ පැජ්ජ්‍යාකීරාල නැශ්චාන්සිලේ අපුල්ලේ; තොයෙක්විට ගැවසෙන්නේ, කුඩාමුවුව සහ බේපෙ; කිසාදබැලාය; සුළු පහැදුමක් හාකර දෙනෙක් කළුපහායේ පදිංචිය; සුළුයේ නෑම දෙශුවන්තාගේ දෙශීයාය; කළුපහායේ පදිංචි දෙශුවන් සිංහෙකුදාප්ප මාමුය; කළුපහායේ කුස්සියේ පුරුෂාම් නැශ්චාදය; දෙශුවන්තාගේ තිබුණුම් සහ දුවින් මැස්සිභාවරුය; කළුපහායේ පදිංචි අල්ලිස්අප්ප, කොරනේස්සිස්අප්ප සහ අසන්සුර්ජාප්ප මිනු යොයාය; කළුපහායේ දෙන් සෙලන් විරෝධේක්ස වේදුකාරවිඳි, කළුපහායේ දෙන් පෙළෝන් අමුරසේකර පොලිස් විදුනේද මොනු සොඳුකාර අදාළයි. පානදුරේ පොලිස් තෘපුකාරත්න විභින් මොනු ඇල්ලුම් පිශීස්ස බවකි 13,997 දරණ වරෙන්තුව පිටකර ඇත.

මාදිනගේ කම්තිකාම්; මොඩු වශී 1903 ක්වී අපෝලෝ මස 10 වෙනි දින රස්වා නොදී තැබූ කුමති ලෙස තද්දලු අධින් නොවුම් කරන්න යෙදුන වරද. දුරවේ කුලයේ සිංහල පෙනෙයා; වුවා ගිණිකාරයා; රස්කාව; මිනිර්ස් පතල්වල කුල්ව්ච; වයස, අවරුදු 41සි; උස, අඩු රසි ඇගල් සිසි; හරිර ප්‍රමානය, මඟ්‍ය කොටස; පාට, කුදාලයි; ද්‍ර්ය්, රැරිදියාට ඇතු; ඇස්, කුඩාසි, විශ්‍යකාරයි; ඉස කෙසේ, කුඩාසි, කොන් වේච් බඳු ඇත; මූළුන් යුවුල ගා ලුඩියුවුල තියා ඇත; සාමාන්‍යයන් පදිංචි ස්ථානය, රසවාන; රස්වා නොඩු ගැනීයෙන් තියාගන ඇත; රස්වා නේ ඒ. අනුස් සිල්වාට මොඩු කොදාට නොරුම් ඇත. රස් නපුරේ පොලිස් නඩුකාරනෑන තිසින් අඩකා 24,355 දරක වරන්තුව මොඩු ඇල්ලිමට පිට කර ඇත.

බෙරකාරගෙයිරද කිරියා; මොනු වත්ම 1903 ක්‍රියා අපේල් මස 22 වෙනි දින ගම්පොලදී සෞරකම් කර වරද. බෙරවාකුලයේ බුඩාකම්කාර සිංහලයෙක්ද; වයස, අඩුරුදු 30 ගන් පමණ ඇතු; උස, අඩු රැකුත් අභ්‍යන් තියක් පමණ ඇතු; ගරුරය, කෙටවුය; පාට, තිබ දුම්පරිය; තහය, කෙකුන් ඇතු; දත්, හරිවිදිය ඇතු; අස්, කුලියි, බිජකාරය; ඉසකෙස්, කුලියි; දැනගෙසි සිරිකල මොනු ඉසකෙස් කොට්ටෙ කාප, ග්‍රුවුනේය; මුහුනේ රෘඩුලයා උඩියුවල තියා, ඇතු; උපත් සූජය, පාත්‍රදුම්බර, මිගම්මන, ස, ම; ත්‍යායන් පදිංචි සූජය, තය, අම්පොල, කපුශකස්ථිරියෙය; නොයෙක්වීව ගැවෙශසෙන සූජය, නි, මස්කො ලිය, හැවන්, නාවලපිටිය, කවුකුලේ, වත්තෙක්ගම සහ කටයුතෙනු, වත්තය; මිගම්මනද මොනුයේ කසාද සූජය නැඹුණියෙය; තියාගන සිරි සූජි වන සෙවන්දරගෙරද කළ මියයියෙය; කපුශකස්ථිරියෙ උඩියේ නැයින්ද මිතුයෙන්ය; ගණුහුල මුදලිහාම් කොරලප්පද සිංහලියි ආරච්චිලට සහ භපුදස් පිරියේ කාවත්ස්පණ් මොනු හෝදට යේරුම් ඇතු. ගම්පොල පොලිස්කුවකාරතුළ විජිත් අඩකා 33,144.දරන වරන්තුව මොනු ඇල්ලිම් පිටකර ඇත.

කුත්තිවහා, සොරකම්කළා තොළකාන් දඩාවලෙන් ගියා.

ନୈତିକିତା.

වැඩි 1903 සැප්තැම්බර් මස 9 වෙනි දින මහජාත්‍යරටවන් පේරදෙනීයටත් අනුරෝධී : රජරන් කාලීන දෙකක්ද, රජරන්ප්‍රම් කායයන් දම, වොපු පිත්තාලු සුලුලිහෙපුවක් අඩංගු කාලීරදි නැඹුණු බැඟීමික්කා. අසිනිකාරය, මිස්ටර්වේශ්‍රය:වේ සිට ලොඛබහුනාගරයට දහ බිඛිති. ජේ. ජාපර්ඩ් මූල්‍ය

වලි 1903 කුට් අපූර්ල් මස ජු වෙති දින හෙරරද් ගාඩී මිහාවත්තේ සිට : කඳී රහු වකිරී ගායා ගැන්නේ, අනුමොලිවය, වයස අඩුරුදු ඇස්ස, දැඩුණුපැන්නේ “අ. බ. ද. කැඩල් ලකුණුස්ස්ද තිවරක කර ඇතු. අසිනිකාරය, මිහාවත්තේ පදි.වි ග්‍රැයබොඩ්ජරව්ලිගේ අනෝසියෙකුදා සහ බන්ධී, සියලුදා.

වලි 1903 ක්වා මැයි මක 3 වෙනි දින නොවුවේදී නොහැරා ක්‍රිජාරටන් කොළඹපිටපත් අභරණුරේදී; රුපියල් රැසේ නොවුවූ 1ද, යහුරු 10ක් ඇති යතුරුකුරලි 1ද, බුස්සිය පෝර්ට්ල් බුවන් මහුනමය, ගේ වතු සමඟ බැංසු බජ්පු 1ක් තුළ. අකිත්තාරභා, කොළඹපිටපත් නොමෙර 229 දරණ ගෙදර පදන්ව බවින් නොතා.

ഡോറക്കമികളാ.

වලි 1903 කුටු මැයි මස 2 වෙනි දින කොළඹ්ලිපිටියේ “පෙරිස්ට්‍රි මධ්‍යකල්ස් රෝඩ්” ප්‍රතියේ ගෙයදරක සේස්ප්ල්වක ලි පෙටවිරියක හිඩ්: රුපියල් 3ක් වරිනා, සිර්ල් රේඛි 2ද, රුපියල් 3ක් වරිනා, සිර්ල් කොට්ඨ 2ද, රුපියල් 3ක් වරිනා, කාර්ටවන් රේඛි 2ද, රුපියල් 1/25 වරිනා, කොට්ඨ එහියන් සහ මෙසපිහියක්ද, ලොඩු බේත්කුලයක් සහ තවන් රුපියල් 3ක් වරිනා බවූ. අමිනිකාරයා, කොළඹ්ලිපිටියේ කුඩා පෙළේ සිංහෝස්ස් ඇත්පා.

වලි 1903 ස්කු මැයි මග 2 චෙති දින ගම්පෙලු වැඩිලැබුවේ තිබූ : පෙදරේරුවන් ගෙය ප්‍රසාද නිර්මාණ මධ්‍ය ප්‍රජාතාන්ත්‍රික මාධ්‍ය ප්‍රතිපාදිත අයිතිවාසිකාරයා, ගම්පෙලු ඒ. එ. රේඛකරුවීස් පෙරක්‍රේමු මිණුම් මියා.

வதி 1903 க்லூ மாகி மக 2 வெளி தின கல்பொலு “கிள்சீரிவி” கமடை விவசே காலாலீ நிலி : கொவிலேயே சுமங் அங்கி விழுந கல்பா, வி விழுவிடுவா. அவிவிகாரயா, கல்பொலு “கிள்சீரிவி” கி அலி. ஆம். கெனெவிரந்து மகந்தா.

வதி 1903 க்லூ மாகி மக 3 வெளி தின குண்டிபுசீ விலியே கெட்டரகின் : “பிங்கரீ” முழுமென்று 1கி, P. D. கொகூங் D. D. கொகூங் “வி” யக அங்குர ஜுகந்து ஆதி பித்தாலு பதிங்கந் 2கி, குவி 2கி, வரிக்கமல, ரைப்பால் சிக்கி. அவிவிகாரயா, வெடின்வீ செஃபாச் விலியே சுயதேக்கர கெவிரிஅரவிலினே அந்தேநிலி விஸெர.

வதி 1903 க்லூ மாகி மக 4 வெளி தின குண்டிபுசீ பாரே கொம்மர 108 மூர்ண வந்தே கெட்டரக நிலி : ரைப்பால் 12கி வரிகு, பரம்பர 12கி விலியே அங்கிரலேப்பு 1கி, ரைப்பால் 4கி விலிகு, ரைப்பால் 1கி, ரைப்பால் 28கி வரிகு, கல்கோவி 1கி, ரைப்பால் 12கி வரிகு விலிகி கெவி 1கி கிலின் 5கி வரிகு, ரஷு சுரம்ப்பு, ரைப்பால் 2கி கூது 25கி வரிகு, சித்தா ரெடி 2கி, ரைப்பால் 26கி வரிகு, கூது பகு, 3கி, முட்டிலீன் ரைப்பால் 14குந்து. அவிவிகாரயா, குண்டிபுசீகி கொம்மர 10 மூர்ண கெட்டர பக்கி முழுநந்தினே அங்குநிலை பிரிசு.

ஏவுவநேயே யெ.

வதி 1903 க்லூ மாகி மக 14 வெளி தின சியகுகைரலே விச்நாகிரே வீவோவி சிவ : எங்கு பான்தே “கி. அ. கி.” யக நிலர்ண ஆதி அவிரட்டு 4கி விகை, தோவில் அந் ஆதியாது தீகரகைக்கு, எங்கு பான்தே “அ” யக “கை” எ நிலர்ண ஆதி தீகரகைக்கையை. அவிவிகாரயா, சியகுகைரலே விச்குகிரே பக்கி, கங்குலுபு சுயவிகுநாரவிலினே தேநீ ஓகிபி அப்புகுமி.

வதி 1903 க்லூ மாகி மக 22 வெளி தின சியகுகைரலே விச்குகிரே அழிந்தோவி சிவ : விகிர உடல்தெங்கி, விகை அவிரட்டு 6கி, அந் தோவில்கை, “ரோ. லோ.” யக நிலர்ண ஆதி. அவிவிகாரயா, அழிந்தோவி பக்கி விரைவிகாரவிலினே ஞேகிகுமி.

ஒகுகை குறுப்புக் காலன் கூன்.

வதி 1902 க்லூ மாகி மக 12 வெளி தின அவிகு 2,007 மூர்ண கொரை அல்லு அநவெரே பிசிவிகர நிலெ காலியை விந்திரிசு சில்லு அல்லுந்வ யெடுநேயை.

வதி 1903 க்லூ மாகி மக 11 வெளி தின அவிகு 2,030 மூர்ண கொரை அல்லு அநவெரே பிசிவிகர நிலெ மல்லுந்தெங்கி லிவிசு பேரை கொகூங் லிவிசு அல்லுந்வ யெடுநேயை.

வதி 1903 க்லூ மாகி மக 1 வெளி தின அவிகு 2,043 மூர்ண கொரை அல்லு அநவெரே பிசிவிகர நிலெ அப்பி. தே. சுமின் தங்கும்தொ அவிகிலி மீட்டு சுவிலென்வ யெடுநேயை.

வதி 1903 க்லூ மாகி மக 1 வெளி தின அவிகு 2,043 மூர்ண கொரை அல்லு அநவெரே பிசிவிகர நிலெ யெடுக்கை சீ. எ சில்லு கூது அங்கு அவிகிலி பிச்சேந்து சுவிலென்வ யெடுநேயை.

வதி 1903 க்லூ மாகி மக 1 வெளி தின அவிகு 2,043 மூர்ண கொரை அல்லு அநவெரே பிசிவிகர நிலெ யெடுக்கை சீ. எ சில்லு கூது அங்கு அவிகிலி பிச்சேந்து சுவிலென்வ யெடுநேயை.

பிதிக்கத்தேடும் குற்றஞ்சாட்டம்பட்டவர்களின் விவரக்குறிப்பு.

வெட்டுனி நிலாவாகே பாவிலு அப்பு ; ககங்கு ம் ஆண்டு தைமா க ந் ட, பாண்துறைக் குறிச்சியில் கலபகானுவென்ற இடத்தில் மாடுகிருஷன்தென்ற குற்றஞ்சாட்டப்பட்ட இந்த மனுவன் கொவிகம் ச்சாதிச் சிங்களவன் ; புத்த சமயம் ; வண்டிக்காரன் ; சாக வயது ; ஏறக்குறைய இ அடி உயரம் ; மெல்லிய தேகம் ; இருஞ்சு நிறம் ; மெல்லிய மூக்கு ; வரிசையாள பற்கள் ; கறுத்துச் சிறுதாக கண்கள் ; மயிர் கறுத்து பகுதி நைர்த்து ஒரு கொண்டையாக முடியப்பட்டிருக்கின்றது ; மேல்மிகைசுயுங் தாடிமிகைசுயுமுன்டு ; நீர்கொ மூட்டு பிறந்தவிடம் ; பொரேஞ்சு மொல்கவாவும் பஸ்டாம்கோற்கொ சிமக்கினுள்ள அபுன்வெயும் பொதுவாய் வசிக்குமிடம் ; சூடுமிகுவாவும் போபெயும் உறைவிடங்கள் ; விவாகமபண்ணிய மஜுவங் ; கனுபகானுவில் பெண்சாதியும் ச பிள்ளைகளும் வசிக்கின்றார்கள் ; டொலுவற்றகே டொசியா பெண்சாதியிலுடைய பெயர் ; கனுபகானுவின் டொலுவற்றகே சின்னேநுப்பு மாமன் ; கனுபகானுவின் குஸ்சிகே சுவிகாமி மாமி ; டொலுவற்றுகே வில்லியும் தானீதம் மைத்துண்மார் ; அவில் அப்பு, கொர்ண்னிலின் அப்புவும் கனுபகானுவின் அசனே நில் அப்புவும் சினேகிதர்கள் ; கனுபகானுப் பகுதியின் டொல் சிலான் வீரக்கோன் விதானின் ஆராட்சிக்கும் கனுபகானுவின் டொல் ஜோன் அமரசேகர பொலிச் விதானிக்கும் நல்லாய்த் தெரியும். பாண்துறையிற் பொலிச் நீதிபதி அவளைப் பிதிப்பதற்கக் கங்கள் ம் இலக்கங்கொண்ட பிதிவிழுங்கை விட்டிருக்கின்றார்.

கெவற்றன்றிரைகே சில்லெவ்வறி பீறின் ; ககங்கு ம் ஆண்டு பங்குனியா உக ந் ட, வெளிவாரியா சிழுக் கில் கொலைசெய்வாற்குத் தனிக்கதென்ற குற்றஞ்சாட்டப்பட்ட இந்த மனுவன் ; கரவச்சாதிச் சிங்களவன் ; ரேமான்கத்தோவிக்க சமயம் ; வேளாண்மைத் தொழில் ; கூக வயது ; இ அடி ச அங்குல உயரம் ; மெல்லிய தேகம் ; கபிகீ நிறம் ; சாடையாய்ப் பெரிய பற்கள் ; கறுத்து வட்டித்த கண்கள் ; ஏற்தக் குறைகி ஒரு கொண்டையாகக் கட்டப்பட்ட மயிர் ; முகத்தில் மயிர் குறைவான வளர்ச்சியையுடையவன் ; தேகத்தின் பித்பக்க ததில் ஒரு நெருப்புக்கட்ட தழும்புண்டு ; கொழும்பு வெளிவாரிய கிழக்கு பிறந்தவிடம் ; வெளிவாரிய கிழக்கு பொதுவாய் வசிக்குமிடம் ; அஹற்குருகோரைகளிலுள்ள கீன்வின் மனும் சியான் கேந்திகை மேற்கிடுள்ள நிகாரி யாவும் உறைவிடங்கள் ; ஒன்றிக்காரன் ; கிவாற்றன்றிரைகே யொகாளின் பீறின் பிதா ; கொற்றுகெதரவியனுகே வெடுக்கா வெண்சாபெற்று மாதா ; எச். சர்பானு பீறின் பாலின் பீறின் சினியான் பீறின் சகோதரர்கள் ; எல் லாரும் வெளிவாரிய கிழக்கில் வசிக்கின்றார்கள் ; உறுவெல்லாவின் மாச் தெவின் அப்புகாமிக்கு நல்லாய்த் தெரி யும் கூமென் மாகாணத்தின் சற்றேட்ட நீதிபதி அவளைப் பிதிப்பதற்காக கூடுதுகீம் இலக்கங்கொண்ட பிதி விழுங்கை விட்டிருக்கின்றார்.

கம்லாக் ஆராட்சிக்கே ஈவாறின்அப்பு; ககுங் ம ஆண்டு சித்திரையன் உங்கள், உடக்காப்பத்த எல் பிட்சியில் வலோற்கரரமாய்க் காயத்தை உண்டுபண்ணின்தென்ற குற்றஞ்சாட்டப்பட்ட இந்த மனுவன் கொ பிகமச்சாதிக் கிங்களவன்; புத்த சமயம்; கமலுங் கல்வித்தொழிலுடையவன்; ஏற்குறைய குடும்பத்து; ஏற்குறைய குடும்பத்து; அடிகார அங்குல உயரம்; மெல்லிய தேகம்; பொத நிறம்; வரிசையான பற்கள்; இருங்கு முட்டைரூபமான கண்கள்; சுருண்டு ஒரு கொண்டையாகக் கட்டப்பட்டின்னள் மயிர்; தாழ்யில் ஒரு குறுகிய தாழ்மீகசுயண்டு; மூன்சாலுக்குக்கீழே ஒரு காயத்தின்கையாளமுண்டு; சியான்கோறை மேங்கு உடக்காப்பத்தில் வெடகாமா பிறந்தவிடம்; கலாபிட்டி, வெடகாமா சியான்கோறையில் உடக்காகப்பத்திலுள்ள மீமிது கெதர. பொதுவாய் உசிக்குமிடம்; சியான் கோறையில் மேடப்பத்திலுள்ள உடக்காமாவும் கப்பிற்றியாம் கோறையிலுள்ள காஸ்பேயும் உறைவிடங்கள்; விவாகம்பண்ணிய மனுவன்; வெடகாமாவில் பெண்சாதியும் சாபின் ஜிகளும் உசிக்கின்னர்கள்; கம்பெயில் ஜூசான் அப்பு வென்னும் மாமாவு உசிக்கின்னர்; கலாபிட்டியின் டொன் பீற்றர் பொலிஸ் விதாணிக்கும் இமென்னுகெதரவின் டொன் காலேவில் சமரதங்கவக்கும் நல்லாய்த் தெரியும். பசியாலாவின் பொலிச் நிதிபதி அவனைப் பிடிப்பதற்காக கங்காள ம இலக்கங்களொண்ட பிடிவிழுங்கை விட்டிருக்கின்றார்.

காபிரியேஸ் அப்பு மலவா; ககங் ம் ஜன்னு சித்திரைமீ கா எ, ரக்குவாஜெயில் வலோர்காரமாய் வாருன காயத்தை விளைவித்ததென்ற குற்றஞ்சாட்டப்பட்ட இந்த மஹாவன கொயிகமச்சாதிச் சிங்களவன்; புத்த சமயம்; மின்னரம்பத்தலோகனில் கல்வேலைசெய்யுங் தொழில்; உடு வயது; நீ அடி சு அங்குல உயரம்; மெல்லிய தேகம்; பொது நிறம்; பெரிய வாய்; வரிசையற்ற பற்கள்; கறுத்து முட்டை சூபமரான கண்கள்; கறுத்துக் குறுக வெட்டப்பட்டுள்ள மயிர்; மேல்மீசை யுண்டு; தாடிமீசை கவரமபண்ணப்பட்டது; வலது அடையில் ஒரு தழும்பு உண்டு; கெவகாம்கோரதீரையில் மலவா பிறந்தவிடம்; ரக்குவாஜெ பொதுவாய் வசிக்கு மிடம்; ரக்குவாஜெ உறைவிடம்; ஒன்றிக்காரன்; ரக்குவாஜெயிற் தமிப்பாமி சிறைகிடன்; ரக்குவாஜெயின் ஜி. அஞ்சிறிஸ் சிற்வாவிற்கு நல்லாய்த் தெரியும். இரத்தினபுரியிற் பொலிச் நீதிபதி இவளைய் பிழிப்பதற்காக உசங்குதிடு ம் இலக்கந்திகாண்ட பிடிவிறுங்கை விட்டிருக்கின்றனர்.

மடினுகே தம்பிகாமி ; ககங்க ம் ஆண்டு சித்திரையீ காங்க, ரக்குவானுவில் வலோற்காரமரய் வா
ளூன் காயத்தை விளைவித்ததென்ற குற்றஞ்சாட்டப்பட்ட இந்த மஹாத்து தரவுச்சாதிச் சிங்களன் ; புத்த
சமயம் ; மின்னரம்பத்தினைகளில் கூலிவேலைசெய்யும் தொழில் ; சக வயது ; இ அடி சு அங்குல உயரம் ; சா
டையாய்க் குறுகிய தேகம் ; அளிய நிறம் ; வரிசையாள பற்கள் ; கறுத்து முட்டைபோன்ற கண்கள் ;
கறுத்து குரு கொண்டையாகக் கட்டப்பட்ட மயிர் ; மேல்மிசை யுண்டு ; தரடிமீசை சுவரம்பண்ணப்பட்டது ;
நக்குவானை பொதுவாய் வசிக்குமிடம் ; அவிசாவேலையும் ரக்குவானுவும் உரைவிடங்கள் ; நக்குவானுவில் ஒரு
வைப்பாட்டி யுண்டு ; ரக்குவானுவிலுள்ள ஜி. அண்டிறிஸ் சில்வரவிற்கு கங்களாய்த் தெரியும். இரத்தினபுரியிற்
பொலிச் நீதிபதி அவைனைப் பிடிப்பதற்காக உசங்குடும் இலக்கங்களை பிடிவிழுங்கை விட்டமிருக்கின்றார்.

பெறக்குத்தர கிரியா ; ககங் ம் ஆண்டு சித்திரைமா உடன்ட, கம்பளையில் திருட்டுக்காகக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்ட இந்த மனுகன் பெறவரயச்சாதிச் சிங்களவன் ; புத்த சமயம் ; ஏறக்குறைய நூல் வயது ; ஏறக்குறைய ஒரு அடி சு அங்குல உயரம் ; மெல்லிய தொகம் ; பொது சிறம் ; முன்னுக்கு ஸின்ஹன்ன மூக்கு ; வரி சையான பற்றன ; கறுத்த முட்டைப்புமான கண்கள் ; கறுப்பும் மறியலில் இருந்தபோது நலக்கப்பட்ட னேள் மயிர் ; மேல்மீசைவிட்டிருக்கின்றன ; தரடிமீசை சவரம்பண்ணப்பட்டிருக்கின்றது ; தீழிடம்பகுவி அள்ள மிகம்மானு பிறந்தவிடம் ; கம்பளையில் கடுகாலிப்பட்டி பொதுவாய் வசிக்குமிடம் ; மலைகளியா, தொப்பிதோட்டம், நாவலப்பிட்டி, கண்டியில் கட்டுக்கெல்லையும் கட்டுக்காஸ்தொட்டையும் உறைவிடங்கள் ; விவாகம் பண்ணிய மனுகன் ; மிகம்மானுவில் பெண்சாதி இறங்குவிட்டாள் ; சிகான் டெட்டேந்ததற காலு என்னும் கை ப்பாட்டு இறங்குவிட்டாள் ; கபுகாஸ்பிட்டியின் உடாகே நாயின்டா சினேகிதன ; கங்க தீயாவின் முடலிகாயி கோரூனிக்கும், சிங்கப்பிட்டியின் ஆராட்சிக்கும், கப்புகாஸ்பிட்டியின் எல்லா மனுதங்களுக்கும் கண்லாய்த் தெரியும். கம்பளையிற் பொலிச நீதிபதி இவளைப் பிடிப்பதற்காக ஈக்கசை ம் இலக்கங்கொண்ட பிடிவிழுங்கை விட்டிருக்கின்றார்.

இமக்குவிடப்பட்டன, திருடங்பட்டன, அல்லது தவறிப்போய்விட்டன.

இந்துவிடப்பட்டன்

குகங்கம் ஆண்டு சித்திரையன் காக்டி, கண்டிக்கும் பெற்றடனியாவில்கு மிடையில் : உன்னே இரண்டு பொன் (brooches) ஆபரணங்களையும், உன்னே அரைத் தங்கப்பலவண்ணுடைய ஒரு பித்தளைப் பணப்பை கையுழுதையதான் ஒரு கற்புத் தணிக் கைப்பை இழந்தவிடப்பட்டன. சொந்தக்காரன், மிஸ்டர் டபிளியீ. ஜே. செப்பேட், அவன்கிரேவியாவிலிங்கான் கு வங்கே காரம் பட்டணத்திற்குப் பிரையாணம்பஞ்சு ஜூபவர்.

காலங்கும் ஆண்டு சிற்திரைமன் உங்கள் வை, கெனரற்கோடாவில் மீகாவத்தை யென்ற இடத்திலிருந்து : மொட்டைச் சொமுகையுடையதும் சு வயதுள்ளதும் வலதுபக்கத்தில் அ. வி. என்னும் குறிகளும் காலில் ஒரு குறியுஞ் சுடப்பட்டுள்ள ஒரு செங்கரி நாம்பன் இழந்தவிடப்பட்டன. செந்தக்காரன், கங்கோப்டா ஆராச்சிகே அனேசின்னேவும் பண்டோசின்னேவும், மீகாவுக்கை.

காலங்கும் ஆண்டு வைகாசிமா நன்றா, ஒரு நிக்ஷேப வண்டிலில் இருந்து : கோட்டையில் அல்லது சியு ரூட்டர்க்கும் கொள்ளுப்பிடிட்டிக்கு மிகடயில் உண்ணே ஒரு ஜன்ன ரூபாய் கோட்டையும், கா இரும்புச் சாவிகளுள்ள க கோர்வையையும், காஸ்துசென்ற ஜோட்ஸ் பிறவு என்பவருடைய தேரட்டத்தின்கூறுதலையும் உடையதான் ஒரு சிறிய கறப்பு கையிற் கொண்டுபோகப்படும் பை இழங்கவிடப்பட்டன. சொந்தக்காரி, பிரவன் பெங்காரி, இலக்கம் கூட்டு, செகாஞ்சப்பிடிடு.

ଶ୍ରୀମତୀ ପାତ୍ନୀ

ககூங் ம் ஆண்டு வைகாசிமீ உங்க, செரங்குப்பிட்டி சேன் மிச்சேல் ஞேட்டிலுள்ள ஒரு வீட்டின் வெளி ஸ்ரூங்கையிலுள்ள ஒரு மரப்பெட்டியிலிருக்து : ரூபாய் கூ விளையுள்ள உடத்தில் சீல்களும், ரூபாய் கூ விளையுள்ள உடத்தில் மேலங்கிகளும், ரூபாய் கூ விளையுள்ள உடத்தில் திரைக்கீகளும், ரூபாய் கூ விளையுள்ள கோப்பிக் கத்தியும், கூ மேகசக் கத்தியும், ரூபாய் கூ விளையுள்ள கபெரிய போத்திலும் சில வேறு பொருங்களும் திருடப்பட்டன. செரங்க்காரன், குக்லாகே சிங்கோாப்பு, கொள்ளுப்பிட்டி

ககங்க ம் ஆண்டு வைகாசிமீ உ ஸ வ, கம்பனியில் வேலைசெய்யுங் தலத்திலிருந்து : (க பெரிதும் க சிறி தமான) உ சாந்தகப்பைகளும், க ஆஸைப்பூட்டும், க ஸீர்மட்டரூம் திருடப்பட்டன. சொந்தக்காரன், மிஸ்டர் ஏ. ச. ரபேட்டன், பிரக்கிராசிமீர், கம்பனை.

ககங்க ம் ஆண்டு வைகாசிமீ உ ஸ வ, கம்பனியில் மேட்டுத்தெருவிலுள்ள மண்டபத்திலிருந்து : ஒரு மெத்தையுடன் க கறுப்பு (bentwood) பிரம்புக்கதிரை திருடப்பட்டன. சொந்தக்காரன், மிஸ்டர் எச். எம். செனிவரத்தின், மேட்டுத்தெரு, கம்பனை.

ககங்க ம் ஆண்டு வைகாசிமீ காங்க, பாலத்துறையில் சேன் ஜேரசப் தெருவிலுள்ள ஒரு வீ-டிலி ருந்து : க சிக்கேர்ஸ் தையல் குத்திரமும், P. D. அல்லது D. D. என்னும் மெழுத்துக்கள் அல்லது டி. என்னும் மெழுத்துக்கள் போடப்பட்டதான் உ பித்தனைத் துப்புற்படிக்கங்களும், உ குடைஞ்சும், எல்லாமாய் ரூபாய் இடு பெறக்கூடிய பொருள்கள் திருடப்பட்டன. சொந்தக்காரன், ஜயசேர தெற்றி ஆராட்சிக்கே அந்தோணி நில்சேரு, பாலத்துறை.

ககங்க ம் ஆண்டு வைகாசிமீ சாங்க, பாலத்துறை காங்க ம் இலக்க ஒரு தோட்டத்திலுள்ள ஒரு வீட் டிலிருந்து : ரூபாய் கால விளையுள்ள க ஜேரமன் தேச வெள்ளி லிவர் கடிகாரமும், ரூபாய் சுவிளையுள்ள க லென்னிக் சங்கிலியும், ரூபாய் உது விளையுள்ள க கறுப்பு மெலங்கியும், ரூபாய் கால விளையுள்ள க ரூபீட் மேல்கியும், ரூபாய் உ சதம் இடு விளையுள்ள க சிவப்புச் சாரமும், ரூபாய் உ சதம் உடு விளையுள்ள உ டீட்டிச் டீலை கனும், ரூபாய் உசு விளையுள்ள க வளைந்த சீப்புகளும், காசாய் ரூபாய் காங் திருடப்பட்டன. சொந்தக்காரன், முததங்கிரீகே அகுத்தீனு பீரின், காம் இலக்க வீடு, பாலத்துறை ஞூட்டு.

தவறிப்போய்விட்டன.

ககங்க ம் ஆண்டு பங்குவிமீ காங்க, சியான் கோர்னை மேற்கில் வெபோடாவென்ற இடத்திலிருந்து : மொட்டைக் கொம்புகளையடையதும், சுவயதுள்ளதும், வலது பக்கத்தில் டி. எஃ. கி. என்னுங் குறிகள் சுடப்பட்டுள்ளதுமான க ஏருகை மாடும், வலது பக்கத்தில் டி. என்னுங் குறியும் கூர. என்னுங் குறியுஞ் குறியுஞ் சுடப்பட்டுள்ளதுமான க ஏருகை மாடுக் கவறிப்போய்விட்டன. சொந்தக்காரன், காஜவாலா ஜயவரத்தன ஆராட்சிக்கேடரன் பிரூம்பி அப்புகாமி வெபோடா, சியான் கோர்னை மேற்கு.

ககங்க ம் ஆண்டு பங்குவிமீ உடன் வ, சியரன் கோர்னை மேற்கு அமுனுகொடாவிலிருந்து : சு வயதுள்ளதும், மொட்டைக் கொம்புகளையடையதும், R. லே. என்னுங் குறிகள் சுடப்பட்டுள்ளதுமான க ஏருகை மாடுக் கவறிப்போய்விட்டது. சொந்தக்காரன், ரூபசிங்க ஆராட்சிகே கூகாமி, அமுனுகோடா.

முன் வெளிப்படுத்திய அறிவித்தல்களைக் குறித்தது.

குவிங்க ஒன்டிரியில் சில்வா ; ககங்க ம் ஆண்டு மார்கழிமீ காங் வ, உபோ ம் இலக்கங்களாண்ட “கியு அண்ட் கிறை” யென்ற பத்திரிகையின் மூலமாய் வெளிப்படுத்தப்பட்ட இந்த மஹஷன் பிடிக்கப்பட்டான்.

மல்வத்தாகே ஹவிஸ் பெறேஞ் மறுநாமம் ஹவிஸ் ; ககங்க ம் ஆண்டு பங்குவிமீ காங் வ, உபோ ம் இலக்கங்களாண்ட “கியு அண்ட் கிறை” யென்ற பத்திரிகையின் மூலமாய் வெளிப்படுத்தப்பட்ட இந்த மஹஷன் பிடிக்கப்பட்டான்.

ககங்க ஆண்டு வைகாசிமீ காங் வ, உபோ ம் இலக்கங்களாண்ட “கியு அண்ட் கிறை” யென்ற பத்திரிகையின் மூலமாய் வெளிப்படுத்தப்பட்ட மிஸ்டர் எப். ஜே. சிமித் என்பவருடைய மோதிரங்களுடியிடக்கப்பட்டது.

ககங்க ம் ஆண்டு வைகாசிமீ காங் வ, உபோ ம் இலக்கங்களாண்ட “கியு அண்ட் கிறை” யென்ற பத்திரிகையின் மூலமாய் வெளிப்படுத்தப்பட்ட ஞேமியல் டி. த சில்வரவிலுடைய (revolver) தப்பாக்கி கண்டுபிடிக்கப்பட்டது.

Office of the Inspector-General of Police,
Colombo, May 9, 1903.

C. L. TRANCHELL,
for Inspector-General of Police.